

# ESPACE



**ESPACE.**

**HABITABILITÉ GÉNÉREUSE.**

**MODULARITÉ EXTRÊME.**

**SA LARGE SURFACE VITRÉE OFFRE  
UNE VISION PANORAMIQUE DU PAYSAGE.**

**LE VOYAGE SE FAIT INÉDIT.**

**SES PRESTATIONS ROUTIÈRES**

**DIGNES D'UNE BERLINE,**

**SON CONFORT D'EXCEPTION**

**RÉVÈLENT UN HAUT NIVEAU DE QUALITÉ.**

**L'ESPACE DE VIE PAR EXCELLENCE.**



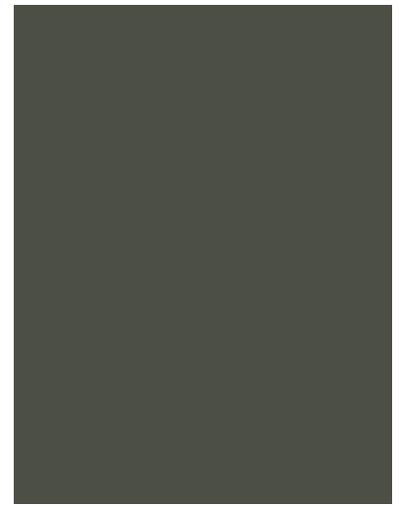


Lignes fluides et courbes douces... Sa surface vitrée, la plus grande du marché, confère au voyage une luminosité exceptionnelle. Sa forte personnalité s'exprime dans les moindres détails. Avec Espace, le design est force d'attraction.

# ESPACE

DES PRESTATIONS EXCEPTIONNELLES  
POUR VOUS FACILITER LA ROUTE.







# ESPACE SENSORIEL

VOYAGER EN VISION PANORAMIQUE.



La surface vitrée  
de nouvel Espace joue  
la transparence et laisse  
défiler les paysages comme  
un écran panoramique.  
Le toit ouvrant, entièrement  
modulable grâce aux 4 positions  
du vélum électrique, inonde  
l'habitacle de lumière et offre  
à tous les passagers une vue  
imprenable sur le ciel.  
Dans Espace,  
le spectacle est infini...

# ESPACE INTÉRIEUR

PROFITER D'UNE GRANDE LIBERTÉ DE MOUVEMENT.





Espace sait allier confort et esprit pratique. Sa grande modularité permet de multiples combinaisons grâce aux sièges coulissants à fixation automatique. À l'arrière, chaque passager peut choisir l'emplacement exact de son siège.

Que vous ayez besoin de place pour de nombreux passagers ou pour un chargement encombrant, passer en configuration 7, 6, 5, 4, 3 ou 2 sièges est un jeu d'enfant !



# ACCORD PARFAIT

DES MATIÈRES NOBLES  
POUR UN CONFORT SUBLIMÉ.

À bord d'Espace, le mot ergonomie prend tout son sens. Le poste de conduite procure un grand confort et ouvre de nouvelles perspectives : commandes à portée de main, affichage centralisé... Tout est conçu pour vous simplifier la vie. Source de bien-être, les teintes, les harmonies, et les matériaux, jouent d'élégance et de contrastes pour le plus grand plaisir des yeux.







# SÉCURITÉ EXPERTE

TROUVER DANS L'EXPERTISE RENAULT  
LA SOURCE D'UNE VRAIE RELATION DE CONFIANCE.

Les nouvelles technologies à bord d'Espace permettent d'identifier et de prévenir les dangers quelles que soient les conditions de route : enclenchement automatique des essuie-vitres grâce aux capteurs de pluie, allumage automatique des feux, grâce au capteur de luminosité, système de surveillance de la pression des pneus.

En cas de choc, Espace met tout en œuvre pour protéger ses occupants. Cette protection passe par une structure renforcée (1) capable de se déformer pour amortir les chocs, ainsi que par le Système Renault de Protection constitué de 8 airbags (2) et de ceintures de sécurité 3 points avec pré-tensionneur et limiteur d'effort (3).

Les nouvelles technologies à bord d'Espace vous aident à garder la maîtrise de votre véhicule. Assistance au freinage d'urgence couplée à l'action de l'ABS, contrôle de sous-virage en complément du contrôle dynamique de conduite ESP... tous ces dispositifs font d'Espace une référence en matière de sécurité active.



# PERFORMANCES AFFIRMÉES

PLAISIR DE CONDUITE ET SOBRIÉTÉ



**Moteur 2.0 dCi :**  
Disponible avec filtre à particules en 150 et 175 ch et sans filtre à particules en 130 et 150 ch, Ce moteur offre des performances et des consommations d'exception. A la fois économique, silencieux et respectueux de l'environnement, il séduit par son couple élevé disponible sur une très large plage d'utilisation et allie idéalement souplesse et vivacité, pour un plaisir de conduite incomparable. La Boite de Vitesse Automatique 6 rapports procure une grande douceur d'utilisation.





# RELATION INTUITIVE

COMPRENDRE LA TECHNOLOGIE  
COMME UNE PARTIE DE SOI.

## Téléphonie Bluetooth®\*

Grâce aux commandes mains-libres de téléphone Bluetooth®, engagez la conversation en toute sérénité.



## Carminat DVD BLUETOOTH®\*

Espace offre un système haut de gamme piloté par la commande centrale multimédia. Positionnée sur la console, elle permet de commander, d'un simple geste, l'ensemble des fonctionnalités multimédia : système de navigation ultra rapide Renault de dernière génération, système audio 6 CD en façade compatible MP3 et commande mains-libres de téléphonie Bluetooth®. Les informations sont regroupées sur un écran couleur 16/9e 7 pouces.

\* Pour téléphoner en toute sécurité, il est recommandé d'être à l'arrêt.





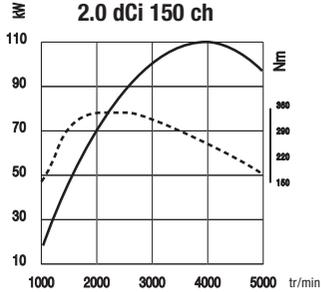
# CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

Motorisation Espace et Grand Espace	2,0 16V	2,0 Turbo	2,0 Turbo	3,5 V6	2,0 dCi 130	2,0 dCi 150	2,0 dCi 150	2,0 dCi 150	2,0 dCi 175	2,0 dCi 175	3,0 dCi	
	BVM	BVM	BVA	BVA	BVM	BVM	BVM	BVA	BVM	BVA	BVA	
Type de dépollution	Euro 4	Euro 4	Euro 4	Euro 4	Euro 4	Euro 4	Euro 4	Euro 4	Euro 4	Euro 4	Euro 4	
Filtre à particules (FAP)							FAP	FAP	FAP	FAP		
Puissance Fiscale	9	11	11 (12 en Gd Toelec)	17	8	9	9	10	11	11	12	
Nombre de places	5/6/7	5/6/7	5/6/7	5/6/7	5/6/7	5/6/7	5/6/7	5/6/7	5/6/7	5/6/7	5/6/7	
<b>Moteur</b>												
Cylindrée (cm³)	1998	1998	1998	3498	1995	1995	1995	1995	1995	1995	2958	
Alésage x course (mm)	82,7 x 93	82,7 x 93	82,7 x 93	95,5 x 81,4	84 x 90	84 x 90	87,5 x 82					
Nombre de cylindres/de soupapes	4/16	4/16	4/16	6/24	4/16	4/16	4/16	4/16	4/16	4/16	6/24	
Rapport volumétrique	9,8 : 1	9,8 : 1	9,8 : 1	10,3 : 1	16:01	16:01	16:01	16:01	16:01	16:01	18,5 : 1	
Puissance maxi kW (ch DIN)	100 (140)	125 (170)	125 (170)	177(245)	96 (130)	110 (150)	110 (150)	110 (150)	127 (175)	127 (175)	133 (180)	
au régime de (tr/min)	à 5 500	à 5 000	à 5 000	à 6 000	à 4 000	à 4 000	à 4 000	à 4 000	à 3 750	à 3 750	à 4 000	
Couple maxi Nm CEE (m.kg DIN)	191 (20,0)	270 (28,1)	270 (28,1)	330 (34,3)	320	340	340	340	360	360	400	
au régime de (tr/min)	à 3 750	à 3 250	à 3 250	à 3 600	à 2 000	à 2 000	à 2 000	à 2 000	à 1 750	à 1 750	à 1 800	
Type d'injection	Multipoint		Multipoint séquentielle						Injection directe électronique Common Rail + turbo			
<b>Boîte de vitesses</b>												
Nombre de rapports avant	BVM 6	BVM 6	BVA 5	BVA 5	BVM 6	BVM 6	BVM 6	BVA 6	BVM 6	BVA 6	BVA 6	
<b>Direction</b>												
Assistée	Série	Série	Série	-	Série	Série**	Série	Série	Série	Série	Série	
Assistée variable	-	Série**	Série**	Série	-	Série**	Série	Série	Série	Série	Série	
Ø de braquage entre	Espace	11,0/11,3	11,0/11,3	11,0/11,3	11,0/11,3	11,0/11,3	11,0/11,3	11,0/11,3	11,0/11,3	11,0/11,3	11,0/11,3	
troits/murs (m)	Grand Espace	-	11,4/11,8	11,4/11,8	11,4/11,8	11,4/11,8	11,4/11,8	11,4/11,8	11,4/11,8	11,4/11,8	11,4/11,8	
<b>Trains</b>												
Avant	Type Mac Pherson avec ressort hélicoïdal											
Arrière	profil semi-rigide guidé par deux bras longitudinaux, avec barre Panhard											
Pneumatiques												
Pneumatiques de série**	225/60 R16	225/60 R16	225/60 R16	225/55 R17	225/60 R16	225/55 R17	225/55 R17	225/55 R17	225/55 R17	225/55 R17	225/55 R17	
		225/55 R17	225/55 R17		225/55 R17							
<b>Freinage</b>												
ABS et Assistance au Freinage d'Urgence	Série	Série	Série	Série	Série	Série	Série	Série	Série	Série	Série	
Servofrein : double - Ø (s)	10 et 9	10 et 9	10 et 9	10 et 9	10 et 9	10 et 9	10 et 9	10 et 9	10 et 9	10 et 9	10 et 9	
Avant : disques ventilés, Ø (mm)	308/28	308/28	308/28	324/28	308/28	324/28	324/28	324/28	324/28	324/28	324/28	
Arrière : disques pleins, Ø (mm)	300/11	300/11	300/11	300/11	300/11	300/11	300/11	300/11	300/11	300/11	300/11	
<b>Performances</b>												
Vitesse maxi (km/h)	185	205	197	225	184	194	194	188	204	198	210	
0 - 100 km/h (s)	12,5	9,7	10,6	8,1	13,5	10,6	10,6	12,4	9,8	11,1	10,9	
400 m D.A. (s)	18,3	16,8	17,4	15,9	19,6	17,5	17,5	19,0	17,1	18,2	17,8	
1 000 D.A. (s)	33,9	31,1	32	28,7	34,9	32,3	32,3	33,9	31,3	32,5	32,2	
<b>Consommations</b>												
Classe CO <sub>2</sub>	F	F	F	G	E	E	E	F	E	F	F	
Émission de CO <sub>2</sub> (g/km)	Espace TN/TV	223/228	224/224	234/234	284/289	191/196	191/196	193/198	217/217	193/198	217/217	248/248
	Grand Espace TN/TV	-/-	224/224	234/242	289/289	196/196	196/196	198/198	217/217	198/198	217/217	248/250
Émission de particules (g/km)		0	0	0	0,025	0,025	0,025	0,003	0,001	0,003	0,001	0,0438
<b>Directive européenne 99/100</b>												
Cycle urbain (départ à froid)	Espace TN/TV	12,7/12,9	12,6/12,6	14,1/14,1	17,2/17,4	9,1/9,2	9,1/9,2	9,1/9,1	10,6/10,6	9,1/9,1	10,6/10,6	12,5/12,5
(l/100 km)	Grand Espace TN/TV	-/-	12,6/12,6	14,1/14,4	17,4/17,4	9,2/9,2	9,2/9,2	9,1/9,1	10,6/10,6	9,1/9,1	10,6/10,6	12,5/12,6
Cycle extra-urbain (l/100 km)	Espace TN/TV	7,5/7,7	7,8/7,8	7,5/7,5	9,0/9,2	6,3/6,4	6,3/6,4	6,4/6,6	6,8/6,8	6,4/6,6	6,8/6,8	7,6/7,6
	Grand Espace TN/TV	-/-	7,8/7,8	7,5/7,8	9,2/9,2	6,4/6,4	6,4/6,4	6,6/6,6	6,8/6,8	6,6/6,6	6,8/6,8	7,6/7,7
Cycle complet (l/100 km)	Espace TN/TV	9,4/9,6	9,5/9,5	9,9/9,9	12,0/12,2	7,2/7,4	7,2/7,4	7,3/7,5	8,2/8,2	7,3/7,5	8,2/8,2	9,4/9,4
	Grand Espace TN/TV	-/-	9,5/9,5	9,9/10,2	12,2/12,2	7,4/7,4	7,4/7,4	7,6/7,6	8,2/8,2	7,5/7,5	8,2/8,2	9,4/9,5
<b>Capacité</b>												
Réservoir à carburant (l)	83	83	83	83	83	83	83	83	83	83	83	
<b>Masse (kg)</b>												
A vide ordre de marche (M.V.O.D.M)	1 665/-	1 685/1 740	1 705/1 765	1 770/1 815	1 757/1 807	1 757/1 807	1 780/1 830	1 780/1 830	1 780/1 830	1 780/1 830	1 850/1 890	
Espace / Grand Espace												
Maxi autorisé (M.M.A.C)	2 435/-	2 475/2 530	2 490/2 555	2 545/2 600	2 537/2 587	2 537/2 587	2 555/2 610	2 555/2 610	2 555/2 610	2 555/2 610	2 625/2 665	
Espace / Grand Espace												
Total roulant (M.T.R)	3 800/-	4 050/4 100	4 050/4 150	4 100/4 150	4 100/4 150	4 100/4 150	4 150/4 200	4 150/4 200	4 150/4 200	4 150/4 200	4 200/4 250	
Espace / Grand Espace												
Maxi remorque freinée (dans la limite (M.T.R)	1 800	2 000	2 000	2 000	2 000	2 000	2 000	2 000	2 000	2 000	2 000	
Maxi remorque non freinée	750	750	750	750	750	750	750	750	750	750	750	

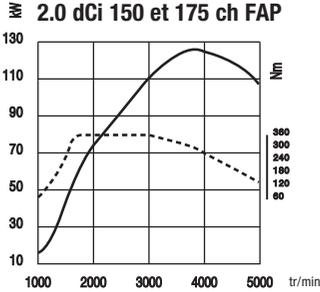
\*Espace uniquement    \*\*Niveau d'équipement    TN : Toit normal    TV : Toit verre

# MOTORISATION

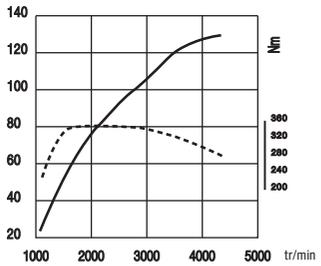
**2.0 dCi 150 ch**



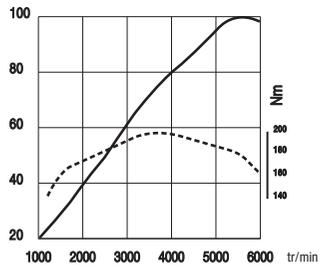
**2.0 dCi 150 et 175 ch FAP**



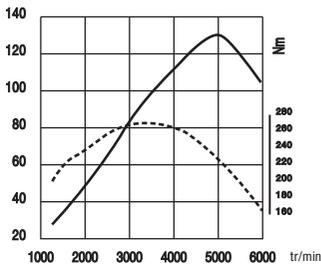
**3.0 dCi 16V 180 ch**



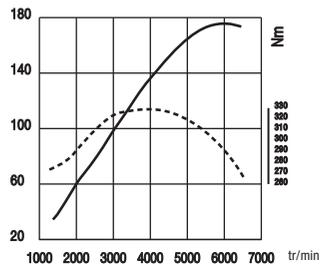
**2.0 16V 140 ch**



**2.0 TURBO**



**3.5 V6 245 ch**



————— Puissance  
- - - - - Couple

## DIESEL

### 2.0 dCi

Véritable référence dans sa catégorie, ce moteur est disponible avec filtre à particules en 150 et 175 ch et sans filtre à particules en 130 et 150 ch. Il offre performance, maîtrise de la consommation, confort acoustique et plaisir de conduite.

### 3.0 dCi 24 SOUPAPES

Le seul moteur V6 Diesel du marché disponible sur un monospace. Il développe un couple de 400 Nm disponible dès 1800 tr/min et affiche une généreuse puissance de 180 ch à 4000 tr/min.

## ESSENCE

### 2.0 16V

140 ch, pour un couple optimisé de 191 Nm à 3 750 tr/min. Un moteur souple et économique.

### 2.0 TURBO

Il développe un couple constant de 270 Nm sur une plage comprise entre 3250 et 5000 tr/min. Il délivre une confortable puissance grâce à une optimisation de la suralimentation, et notamment à un turbo à double entrée "twin Scroll".

### 3.5 V6 24 SOUPAPES

Avec ses 245 ch, il allie puissance à haut régime et couple à bas régime (330 Nm à 3600 tr/min) avec 85 % du couple disponible dès 1200 tr/min.



## 1. BOÎTE DE VITESSES AUTOMATIQUE PROACTIVE À COMMANDE IMPULSIONNELLE, 5 OU 6 RAPPORTS

Elle participe directement au plaisir de conduite avec des prestations de rétrogradation en freinage appuyé ou de maintien de rapport en lever de pied rapide. Son agrément est renforcé par la commande impulsionnelle qui permet au conducteur de commander, lui-même, le changement de rapport.

## BOÎTE DE VITESSES MANUELLE 6 RAPPORTS

Souple et précise, elles procurent un réel agrément de conduite. La présence d'un 6<sup>e</sup> rapport permet une meilleure exploitation du potentiel moteur et une diminution des consommations.

## CONFORT



1

### 1. POSTE DE CONDUITE ERGONOMIQUE

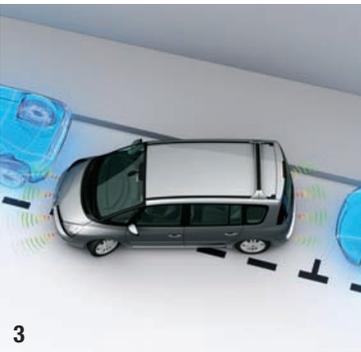
L'écran 16/9° 7 pouces du Carminat DVD Bluetooth ou du Carminat CD Bluetooth Auditorium® est parfaitement intégré au tableau de bord.



2

### 2. RÉGULATEUR-LIMITEUR DE VITESSE AVEC COMMANDES AU VOLANT

Le régulateur permet de sélectionner une vitesse constante pour un meilleur confort de conduite. Le limiteur permet de fixer une vitesse maximale que le véhicule ne dépassera pas.



3

### 3. AIDES AU PARKING AVANT ET ARRIÈRE

Le système détecte les obstacles et vous avertit de leur proximité par une séquence de bips de plus en plus rapprochés.



4

### 4. RÉTROVISEURS EXTÉRIEURS

A rabattement électrique automatique.



5

### 5. CLIMATISATION RÉGLÉE

A porté de main, une seule commande centralise toutes les informations.



6

### 6. ARCHITECTURE DE CLIMATISATION INNOVANTE

14 sorties d'air sont réparties dans l'habitacle pour un confort thermique homogène, calculé par les capteurs d'humidité, d'ensoleillement, de pollution, d'hygrométrie et de vitesse.

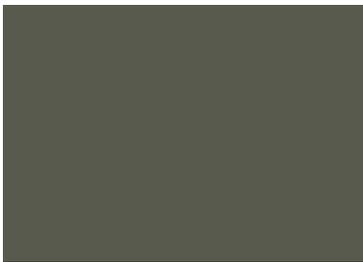
### 7. CARTE RENAULT MAINS-LIBRES

Elle ne quitte plus votre poche ! Il vous suffit de presser le bouton «start» sur la planche de bord pour démarrer. Lorsque vous quittez votre véhicule, les portes se verrouillent automatiquement.



7

## MULTIMÉDIA



### 1. SYSTÈMES AUDIO

La gamme proposée se distingue par sa haute technologie et la pureté du son offert.



1

### 2. CARMINAT CD BLUETOOTH®\* AUDITORIUM

Piloté à partir du lecteur audio, il rassemble 3 fonctionnalités : navigation, système audio CD compatible MP3 en façade et commande mains-libres de téléphonie Bluetooth®.



2

### 3. CARMINAT DVD BLUETOOTH®\*

Piloté par la commande centrale multimédia, il rassemble 3 fonctionnalités : navigation ultra rapide Renault de dernière génération, système audio 6 CD MP3 en façade et commande mains-libres de téléphone.



3

### 4. COMMANDE MAINS-LIBRES DE TÉLÉPHONE BLUETOOTH®\*

Piloté par les commandes sous volant, vous pouvez téléphoner en toute sérénité. Le répertoire de votre téléphone s'affiche sur l'écran.



4

### 5. ECRANS DVD

Sérénité pour les passagers arrière qui profitent des longs trajets pour visionner des DVD, connecter une console de jeux ou encore regarder des photos de vacances.



5

\* Pour téléphoner en toute sécurité, il est recommandé d'être à l'arrêt.

## MODULARITÉ

### DE 2 À 7 PLACES

Pour pouvoir tout emporter ; enlevez ou déplacez les 3, 4 ou 5 sièges arrière. Cette opération est d'une grande simplicité grâce à la fixation automatique (de série).



## VIE À BORD



### 1. RÉGLAGES DES SIÈGES

Sièges avant avec réglages électriques de la hauteur et de l'inclinaison du dossier, mémorisables pour le siège conducteur.



### 2. BOUTON DE COMMANDE POUR SIÈGE CHAUFFANT



### 3. SIÈGES AVANT "CAPTAIN CHAIR"

Avec réglage lombaire.

### 4. SIÈGES COULISSANTS

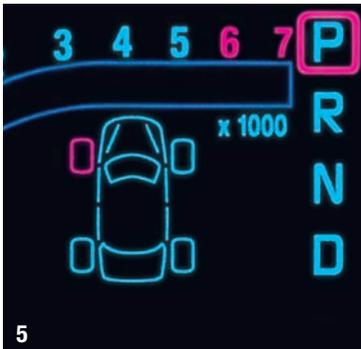
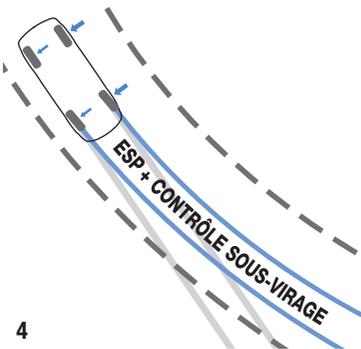
Les sièges arrière se rabattent facilement et indépendamment, permettant un aménagement à la carte ingénieux de l'espace intérieur.



### LUNETTE ARRIÈRE OUVRANTE

Permet un accès direct au coffre, même lorsque le véhicule est garé à proximité d'un mur.

# SÉCURITÉ



## 1. ABS

Système antiblocage de roues ABS avec répartiteur électronique de freinage EBV couplé à l'assistance au freinage d'urgence AFU pour garder le contrôle de la trajectoire en cas de freinage appuyé.

## 2. PROJECTEURS DIRECTIONNELS BI-XÉNON

Ils offrent une lumière profonde, proche de celle du jour et épousent les courbes de la route, optimisant ainsi anticipation et contrôle.

## 3. AIRBAGS

Deux airbags avant frontaux adaptatifs. Deux airbags rideaux de tête. Quatre airbags latéraux thorax avant et arrière.

## 4. ESP

Contrôle dynamique de conduite ESP couplé à l'antipatinage ASR et au contrôle de sousvirage CSV. Ils contrôlent la stabilité du véhicule en cas de situation d'évitement, de faible adhérence ou d'adhérence asymétrique.

## 5. SYSTEME DE SURVEILLANCE DE PRESSION DES PNEUMATIQUES

Il affiche l'état de pression de vos pneus et signale, le cas échéant, un défaut de pression, une fuite lente ou une crevaison en indiquant le pneu concerné.

## 6. APPUIS-TÊTE AVANT

Réglables en hauteur et en inclinaison, ils offrent un maximum de confort et de sécurité.

## 7. CEINTURES DE SÉCURITÉ AVEC LIMITEUR D'EFFORT, PRÉTENSIONNEUR AUX PLACES AVANT

Un maintien idéal du corps et des efforts réduits en cas de choc. Siège arrière à ceinture 3 points intégrée avec limiteur d'effort.

## 8. STRUCTURE RENFORCÉE

Structure renforcée avec zones de déformation programmée en acier à Très Haute Limite d'Élasticité capable d'absorber davantage d'énergie en cas de choc.

## 9. SYSTÈME DE FIXATION ISOFIX AUX PLACES ARRIÈRE

Permet l'installation de sièges-enfant Isofix. Aux 2 points d'ancrage habituels à la base du siège, s'ajoute un 3<sup>e</sup> point à l'arrière du dossier pour éviter tout basculement.



# RANGEMENTS



## 1. BOÎTE À GANTS



## 2. RANGEMENTS SUPÉRIEURS

Elégamment intégrés dans la planche de bord.



## 3. PORTE-GOBELETS

Sur console centrale.

## 4. CONSOLE CENTRALE

La console centrale offre de multiples rangements de grande capacité, ergonomiques et pratiques.



## 5. TABLETTE ET PORTE-GOBELET

## 6. BAC DE RANGEMENT OUVERT

Dans les panneaux de portes avant et arrière.

## 7. RANGEMENT CD

À l'arrière du véhicule.



# ACCESSOIRES



## 1. BARRES DE TOIT

En aluminium, elles sont montées sur rails et peuvent recevoir tout type de coffre de toit.

## 2. ROTULE RDSO

Démontable sans outil et en quelques secondes.

## 3. VITRAGES SURTEINTÉS

Ils préservent votre intimité, filtrent les UV et renforcent la résistance des vitres contre le bris de glace.

## 4. CHAUSSETTES ANTIDÉRAPANTES TRENDY

Pour rouler sur sol enneigé, en toute sécurité.

## 5. PORTE-VÉLOS

Pouvant recevoir 3 vélos, il n'empêche pas l'ouverture du hayon une fois les vélos déchargés.

## 6. ALARME

L'alarme anti-effraction protège votre Espace du vol ainsi que tous les objets qui s'y trouvent.

**7. BAC DE COFFRE**  
Le bac de coffre à compartiments escamotables en aluminium offre 35 combinaisons possibles.



## 8. FRIGO (32 L)

Fixé sur rails, il permet de conserver au frais aliments et boissons.

## 9. TAPIS

Préservent votre Espace de l'usure et de l'humidité. Parmi eux, le modèle textile 3 dimensions Relief Evolution s'intègre parfaitement.



## 10. HOUSSE

Protège et personnalise l'habitacle de votre Espace.

## 11. AUDIO CONNECTION BOX

Votre clé USB ou votre iPod se connectent et se pilotent depuis les commandes radio au volant. La prise jack permet de brancher n'importe quelle source audio.



## 12. JANTES ALLIAGE 17" SUPERTURISMO

Le design et la finition de cette jante confèrent au véhicule un profil dynamique et très sportif.

## 13. JANTES ALLIAGE 18" F1 SPORT

Entre sport et grand tourisme cette jante exacerbe le caractère unique d'espace.





## EMOTION

Tout le confort d'Espace.

Espace Emotion offre une sellerie en tissu Arolla Carbone foncé (1), le volant gainé cuir, le réglage en hauteur du siège conducteur et la climatisation automatique.



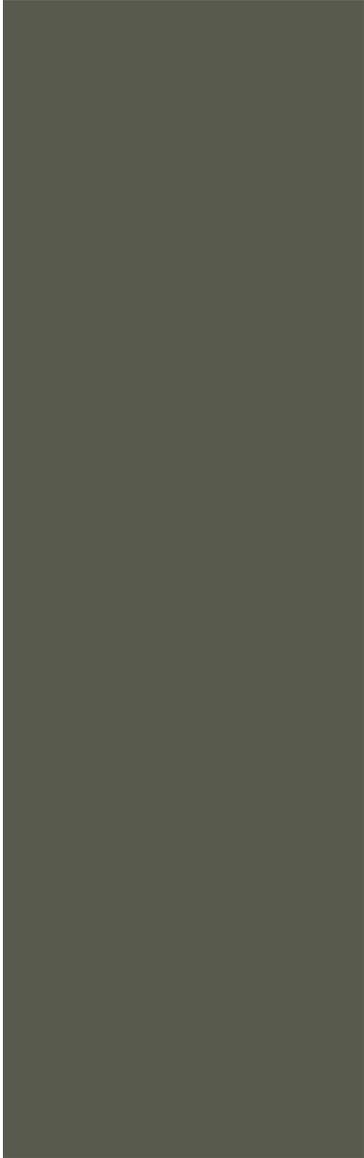
## PRIVILÈGE

La sellerie mixte tissu Krona et Alcantara Carbone Foncé, harmonie Carbone Foncé (1) (disponible en option en Krona Alcantara Beige, harmonie Carbone Foncé/Beige) trouve naturellement sa place dans un intérieur richement équipé. En option, la sellerie cuir lisse Riviera Beige ou Carbone Foncé/Beige (2).



## INITIALE

Touches de bois (2), sellerie cuir (3)...  
la version la plus luxueuse d'Espace.  
Une élégance qui va de pair avec  
une technologie de haute précision.  
Sellerie cuir perforé Haircell Beige,  
harmonie Carbone Foncé/Beige  
En option Sellerie cuir perforé Haircell  
Carbone très foncé, harmonie Carbone  
Foncé/ Beige Clair (1).



**Équipements de série sur EMOTION =**

ABS avec répartiteur électronique de freinage EBV couplé à l'assistance au freinage d'urgence AFU  
Contrôle dynamique de conduite ESP avec fonction antipatinage  
ASR et contrôle sous-virage CSV  
6 airbags : conducteur, passagers, latéral de thorax avant (siège), latéral de tête avant et arrière  
Sellerie Arolla Carbone Foncé  
Harmonie Carbone Foncé (Planche, Console et Habillages)  
Sièges Avant Captain Chair avec accoudoirs réglables /  
Siège conducteur à réglage lombaire

Climatisation automatique réglée à réglage électronique avec commandes sur portes avant et pare-brise athermique  
Autoradio Mono CD 4 x 30 W  
Appui-tête avant fixe réglable en hauteur  
Enjoliveurs 16" ou 17" Primastella (selon moteur)  
Frein de parking assisté  
Éclairage extérieur d'accompagnement  
Lève-vitres électriques avant et arrière  
et anti-pincement  
Projecteurs doubles optiques halogènes  
Rétroviseurs et poignées de portes ton caisse

Rétroviseur extérieurs à rabattement électrique et dégivrants  
Régulateur-Limiteur de vitesse  
Sièges arrière amovibles coulissant sur rail et à fixation automatique  
Volant Cuir4 branches, réglable en hauteur et profond

**EMOTION****Équipements de série sur Privilège = Emotion +**

Aide au parking arrière Appui-tête avant nouvelle génération réglable en hauteur  
Carte Renault : accès et démarrage Mains-Libres  
Climatisation automatique réglée à réglage électronique avec commandes sur portes avant/ arrière  
Jantes aluminium 17" NOVASTELLA

Essuie-vitre avant automatique par capteur de pluie  
Allumage automatique des feux par capteur de luminosité  
Sellerie mixte tissu KRONA et ALCANTARA Carbone très foncé,  
Pack look : grille d'auvent et d'enjoliveurs d'aile ton carrosserie /  
Jonc chromé sur entrée d'air bouclier avant  
Projecteurs à lampes bi-xénon avec lave-phares  
Projecteurs additionnels anti-brouillard

Poignées de portes ton carrosserie  
Surtapis de sol Rang 1 et Rang 2  
Radio 4X30W mono CD MP3  
Barre de seuil de coffre Inox  
2 stores pare-soleil  
Système de surveillance de la pression des pneus

**PRIVILÈGE****Équipements de série sur Initiale = Privilège +**

Peinture métallisée intégrale  
Barres de toit transversales design ton caisse  
Jantes aluminium de style 17" AIDA  
Poignées de portes chrome satiné  
Rétroviseurs extérieurs à rabattement électrique automatique, mémorisés, dégivrants-Sièges avant électriques réglables selon 3 axes (en hauteur, longitudinal, inclinaison dossier) et mémorisation de ces réglages côté conducteur  
Sellerie cuir\* perforé gansé HAIRCELL Beige Harmonie Carbone Foncé/Beige Clair

Lunette arrière ouvrante  
6 Accoudoirs arrière  
Carminat DVD BLUETOOTH: écran couleur  
7 pouces, radio 6 CD 4 x 50 W\*\*\*  
1 Siège arrière supplémentaire  
6 Stores pare-soleil

\* Assise et face avant du dossier des sièges et faces avant et arrière des appuis-tête en cuir.

\*\* Filtre à Particules

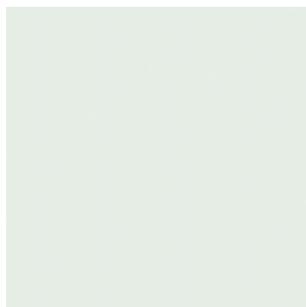
\*\*\* Pour téléphoner en toute sécurité, nous vous recommandons d'être à l'arrêt.

**INITIALE**

# TEINTES



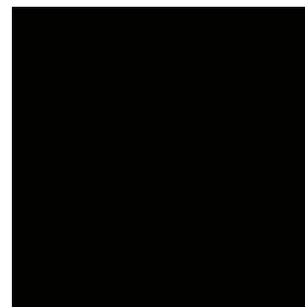
BLEU NAVY (OV)



BLANC GLACIER (OV)



VERT ABYSSE (NV)



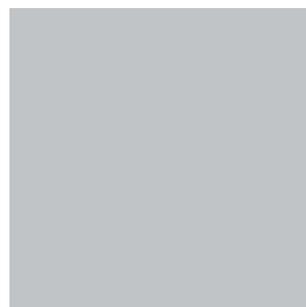
NOIR NACRÉ (NV)



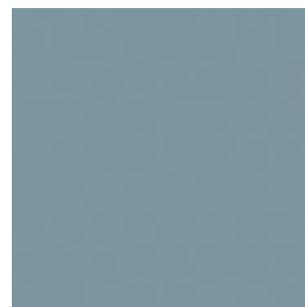
BLEU CRÉPUSCULE (NV)



GRIS ECLIPSE (TE)



GRIS PLATINE (TE)



BLEU LUMIÈRE (TE)



BEIGE ANGORA (TE)



ROUGE INTENSE (TE)



BEIGE SAHARA (TE)

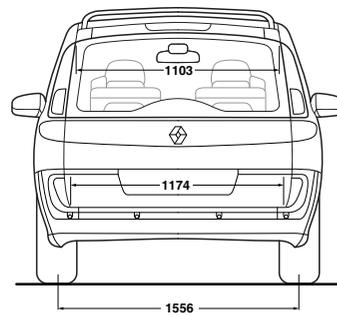
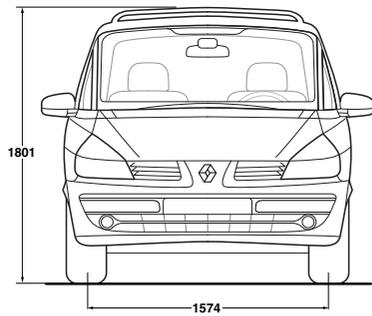
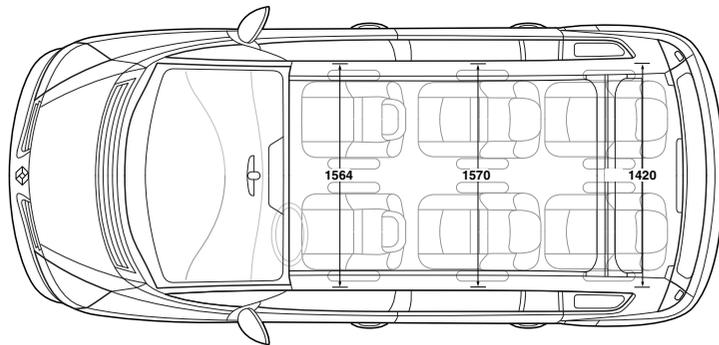
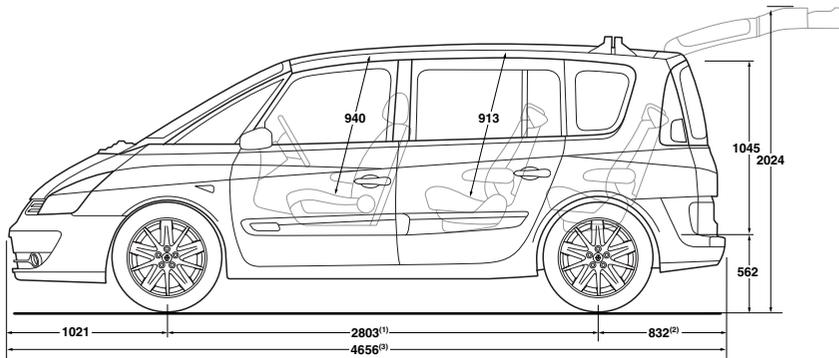
## AMBIANCES

## TEINTES DE CARROSSERIES

	Blanc Glacier OV	Bleu Navy OV	Vert Abysse NV	Noir Nacré NV	Bleu Crépuscule NV	Bleu Lumière TE	Gris Éclipse TE	Gris Platine TE	Beige Angora TE	Rouge Intense TE	Beige Sahara TE
<b>EMOTION</b>	●	●	○	○	○	○	○	○	○	○	-
<b>PRIVILÈGE</b>	●	●	○	○	○	○	○	○	○	○	-
<b>INITIALE</b>	-	-	●	●	●	●	●	●	●	●	●

● : En série ○ : En option - : Non disponible OV : Opaque vernis TE : Teinte à effet NV : Nacrée vernie

# DIMENSIONS



# JANTES / ENJOLIVEUR

1. Enjoliveur Primastella 16 ou 17"

2. Jante Novastella 17"

3. Jante Aida 17"

4. Jante Aria 18"\*

5. Jante Pléiades 18"\*

\* les jantes 18" ne sont pas chainables.



# ÉQUIPEMENTS ET OPTIONS

	Emotion	Privilège	Initiale
<b>Présentation Extérieure</b>			
Peinture opaque Bleu Navy / Blanc avec baguettes de protection latérales et bourrelets noirs	●	●	-
Peinture métallisée intégrale avec baguettes de protection et bourrelets peints satinés	○	○	●
Boucliers ton caisse	●	●	●
Vitres arrière surteintées (rangs 2 et 3 + lunette arrière)	○	○	○
Rétroviseurs extérieurs coque ton caisse	●	●	●
Poignées de portes ton caisse	●	●	-
Poignées de portes chrome satiné	-	-	●
Prédisposition pour barres de toit (Série sur versions longues)	○	○	●
Barres de toit transversales design ton caisse	○	○	●
Enjoliveur de roues 16" PRIMASTELLA (2.0 16V, 2.0 T, 2.0 dCi 130)	●	-	-
Enjoliveur de roues 17" PRIMASTELLA (2.0 dCi 150 et 175)	●	-	-
Jantes aluminium 17" NOVASTELLA	-	●	-
Jantes aluminium 17" AIDA	-	-	●
Jantes aluminium 18" PLEIADES (non chaînables)	-	○	○
Jantes aluminium 18" ARIA (non chaînables)	-	-	○
Pack look : grille d'auvent, enjoliveurs d'air ton caisse, jonc chromé sur entrée d'air	-	●	●
Roue de secours temporaire 185/60R17 C, fixée sous plancher de coffre	●	●	●
Toit en verre ouvrant panoramique électrique, avec velum / rideau électrique	-	○	○
Toit en verre panoramique fixe, avec velum / rideau électrique	○	-	-
Trappe à carburant à ouverture intégrée	●	●	●
<b>Sécurité</b>			
Système antiblocage de roues ABS avec répartiteur électronique de freinage EBV couplé à l'aide au freinage d'urgence	●	●	●
Contrôle dynamique de conduite ESP avec fonction antipatinage ASR et contrôle de sous-virage CSV	●	●	●
Contrôle de pression des pneumatiques afficheur tableau de bord SSPP	-	●	●
Warning : allumage automatique en cas de choc et freinage brutal	●	●	●
Airbags conducteur (volant) et passager (planche de bord)	●	●	●
Airbags latéraux de thorax avant (sièges) et airbags rang 1 et rang 2 latéral de tête (Airbag «rideau»)	●	●	●
Airbags rang 2 latéral de thorax dans panneaux de portes arrière	○	○	○
Déconnexion Airbag passager avant dans rangement central de planche de bord	●	●	●
Buzzer et témoin de non port de ceinture de sécurité conducteur et passager	●	●	●
Ceintures de sécurité au coloris des carters de siège, avec double prétensionneur à l'avant	●	●	-
Ceintures de sécurité bicolores, liées à la sellerie, avec double prétensionneur à l'avant	-	-	●
Filet de retenue de bagages haut, dans le coffre	○	○	○
Sécurité enfants électrique : serrures électriques (6 voies) sur portes arrière avec verrouillage portes arrière sur commandes de porte avant	●	●	●
Protection du véhicule			
Antidémarrage électronique	●	●	●
Condamnation des ouvrants en roulant	●	●	●
<b>Conduite</b>			
Aide au parking arrière	○	●	●
Aide au parking arrière et avant	-	○	○
Accès Véhicule sans clé - Carte Renault	●	●	●
Accès et Démarrage Mains-Libres - Carte Renault	○	●	●
Frein de parking assisté	●	●	●
Ordinateur de bord	●	●	●
Essuie-vitres avant antagonistes avec balais souples	●	●	●
Essuie-vitres avant auto par capteurs de pluie	○	●	●
Allumage automatique des feux par capteurs de luminosité	○	●	●
Projecteurs additionnels antibrouillard	○	●	●
Projecteurs double optique halogènes à surface complexe	●	-	-
Projecteurs à lampes bixénon avec lave-phares	○	●	●
Projecteurs à lampes bixénon directionnels avec lave phares	-	○	○
Eclairage extérieur d'accompagnement	●	●	●
Régulateur-Limiteur de vitesse	●	●	●
Rétroviseur intérieur électrochrome	-	○	●
Rétroviseurs extérieurs à rabattement électrique dégivrants avec miroir bleuté, asphérique côté conducteur	●	●	-
Rétroviseurs extérieurs à rabattement électrique automatique et réglages électriques mémorisés, dégivrants, asphérique côté conducteur (de série avec sièges électriques)	-	○	●
Volant réglable en hauteur et profondeur	●	●	●
<b>Confort et habilage</b>			
Allume-cigare dans rangement fermé dans rangement de console avant et prise 12 V sur l'arrière de la console	●	●	●
Prise accessoire 12 V au 3 <sup>e</sup> rang dans vide-poche	●	●	●
2 Stores pare-soleil en rang 2 sur portes	○	●	-

	Emotion	Privilège	Initiale
6 Stores pare-soleil : 2 en rang 2 sur portes + 2 en rang sur custodes + 2 sur lunette arrière	○	○	●
Barre de seuil de coffre en Inox	-	●	●
Enjoliveur de bas de marche en injecté + décor aluminium avant marquage Initiale	-	-	●
Cache-bagages souple à enrouleur et tablette rigide arrière	●	●	●
Lève-vitres électriques avant et arrière impulsionnels et antipincement côté conducteur	●	●	-
2 éclairateurs de seuil de coffre fonction lampadaire sur porte de coffre	●	●	●
Lunette arrière ouvrante à dégivrage électrique	○	○	○
Pare-soleil conducteur et passager avec miroir éclairé occultable par cache-coulissant + pare soleil central additionnel coulissant	●	●	●
Tapis de sol en moquette carbone	●	●	○
Tapis de sol en moquette beige clair	-	○	●
Surtapis de sol pour rang 1 + rang 2	○	●	●
Surtapis de sol pour rang 1 + rang 2 + rang 3 (lié au siège supplémentaire sur Privilège)	-	○	●
Pommeau levier de vitesse cuir + vignette chrome satiné	●	●	●
Volant cuir 4 branches	●	●	-
Volant cuir 4 branches avec cerclage aluminium	-	-	●
<b>Climatisation</b>			
Climatisation automatique régulée à réglage électronique avec commandes sur portes avant et pare brise athermique	●	-	-
Climatisation automatique régulée à réglage électronique avec commandes sur portes avant / arrière et pare brise athermique	-	●	●
Capteurs d'enseiement et de température	-	●	●
Capteurs de toxicité (Nox/CO)	-	●	●
<b>Rangements</b>			
Rangement fermé dans console centrale avant, avec empreinte porte-gobelets	●	●	●
Rangement inférieur de planche de bord, fermé et éclairé (7.2 dm <sup>3</sup> )	●	●	●
Rangement central planche de bord sous portillon	●	●	●
Rangements fermés gauche et droite en partie supérieure de planche de bord	●	●	●
Range-lunettes côté conducteur	●	●	●
Boîte à gants passager, fermée et éclairée, 8.2 dm <sup>3</sup>	●	●	●
Panneaux de portes avant avec range-bouteille (1,5 l), 2,8 dm <sup>3</sup>	●	●	●
Panneaux de portes arrière avec rangement, 1,6 dm <sup>3</sup>	●	●	●
Bac de rangement fermé sur passage de roue gauche, 3 <sup>e</sup> rang	●	●	●
<b>Sièges et selleries</b>			
Appui-tête avant nouvelle génération fixe réglable en hauteur	●	-	-
Appui-tête avant nouvelle génération articulé réglable en hauteur	-	●	●
Appui-tête arrière intégré réglable en hauteur	●	●	●
Sièges avant et arrière à ceinture de sécurité intégrée	●	●	●
Sièges avant «Captain Chair» avec rehausse, accoudoirs intérieurs réglables, siège conducteur à réglage lombaire, tablettes «aviation» et poches aumônières pour passagers de rang 2	●	-	-
Sièges avant électriques, mémo conducteur - réglage électrique (3 axes) en hauteur, longitudinal, inclinaison dossier	-	○	●
Sièges avant chauffants	-	○	○
Sièges arrière amovibles, coulissants sur rail et à fixation automatique. Position tablette par basculement	●	●	●
Prédisposition Isofix sur tous les sièges arrière	●	●	●
1 siège arrière supplémentaire	○	○	○
2 sièges arrière supplémentaires	○	○	-
6 accoudoirs pour sièges arrière amovibles et réglables en inclinaison (option disponible sellerie cuir)	-	○	●
Sellerie tissu AROLLA Carbone Harmonie Carbone Foncé	●	-	-
Sellerie mixte tissu KRONA + ALCANTARA Carbone Foncé Harmonie Carbone Foncé	-	●	-
Sellerie mixte tissu KRONA + ALCANTARA Beige Harmonie Carbone Foncé/Beige Clair	-	○	-
Sellerie Cuir** lisse RIVIERA Carbone Foncé Hamonie Carbone Foncé/Carbone Foncé	-	○	-
Sellerie Cuir** lisse RIVIERA Beige Hamonie Carbone Foncé/Beige Clair	-	○	-
Sellerie Cuir** perforé gansé HAIRCELL Beige Harmonie Carbone Foncé/Beige Clair	-	-	●
Sellerie Cuir** perforé gansé HAIRCELL Carbone Foncé Harmonie Carbone Foncé/Carbone Foncé	-	-	○
Radio (avec satellite de commandes sous volant)			
Radio 4 x 30 W mono CD en planche de bord	●	-	-
Radio 4 x 30 W mono CD compatible MP3 en planche de bord	-	●	-
Radio 4 x 40 W avec changeur 6 CD en planche de bord et télécommande	○	-	-
<b>Communication / Navigation</b>			
Carminat DVD Bluetooth® écran couleur 7" au tableau de bord, avec commande sur console + radio Clarion 6 CD 4 x 50 W Facade + 4 haut-parleurs/4 tweeters Cabasse, intégrant une télécommande et un kit mains libres téléphone intégré Bluetooth®***	-	○	●

● = série ○ = option - = non proposé

\*\* Sellerie cuir, assise et face avant du dossier des sièges, faces avant et arrière des appuis-tête, habillage des panneaux de porte et face supérieure de l'accoudoir avant.

\*\*\* Pour téléphoner en toute sécurité, nous vous recommandons d'être à l'arrêt.



## LA SIGNATURE ÉCOLOGIQUE SELON RENAULT



La politique environnement de Renault se fonde sur la compréhension des défis écologiques de notre planète. En lançant Renault eco2, la marque prouve son engagement dans le respect de l'environnement et propose ainsi une offre de véhicules écologiques et économiques.

• **ÉCOLOGIQUES** par un engagement sur la réduction de nombreux impacts environnementaux sur tout le cycle de vie de la voiture. Chaque nouveau projet intègre, dès l'amont, les procédés de fabrication, les choix de matériaux, les émissions polluantes, les émissions de CO<sub>2</sub>, la consommation et le recyclage.

• **ÉCONOMIQUES** en termes de consommation de carburant. Renault confirme que la réponse aux grands défis écologiques passe par des progrès technologiques généralisables au plus grand nombre de véhicules tout en restant économiquement attractifs.



## RENAULT, LA RÉFÉRENCE SÉCURITÉ



### UNE APPROCHE DE LA SÉCURITÉ BASÉE SUR L'ACCIDENTOLOGIE RÉELLE

Le savoir-faire de Renault, issu d'une expérience de plus de 50 ans, s'exprime dès la conception du véhicule et intègre les systèmes les plus efficaces afin de :

- prévenir les risques pour mieux les maîtriser ;
- corriger au plus vite quand chaque seconde compte ;
- protéger tous les usagers en cas de choc ;

Par exemple, les résultats des véhicules de la marque aux tests Euro NCAP\*, ou encore la généralisation de l'aide au freinage d'urgence sur l'ensemble de la gamme attestent de ce savoir faire.

### UNE FORTE IMPLICATION DANS LA SENSIBILISATION À LA SÉCURITÉ ROUTIÈRE

Renault agit pour contribuer à améliorer le comportement des usagers de la route. Ainsi, depuis 2000, Renault sensibilise dès le plus jeune âge à la sécurité routière à travers le programme pédagogique international « Sécurité pour Tous », qui a déjà touché plus de 8 millions d'enfants et de jeunes dans le monde.

### DES PRODUITS RASSURANTS ET ADAPTÉS À CHAQUE CLIENT

Par une prise en compte globale de la sécurité, Renault souhaite que chaque client ait pleinement confiance en son véhicule. Celui-ci sera donc facilement maîtrisable, protecteur et se dotera des éléments de sécurité les plus efficaces et adaptés à chacun.

\* Euro NCAP (European New Car Assessment Program) est un organisme indépendant.



## RENAULT, CHAMPION DU MONDE FIA DE FORMULE 1 2005 & 2006



### LA FORMULE 1, UNE ÉCOLE D'EXCELLENCE

La Formule 1 est un sport d'exigence absolue. Il nous apprend qu'au-delà de la performance, l'essentiel est avant tout de construire des voitures fiables, qui ne vous trahiront pas malgré les conditions physiques extrêmes auxquelles elles sont soumises.

Cette philosophie, nous avons su l'appliquer à nos monoplaces, mais nous l'appliquons avant tout à la construction de nos modèles de série. Parce que notre engagement en Formule 1 n'a qu'un seul but : apprendre, pour vous offrir des voitures fiables, sûres et performantes, sur lesquelles vous pourrez toujours compter.

# QUI MIEUX QUE RENAULT PEUT ÊTRE AU SERVICE DE VOTRE RENAULT ?

**3** ANS GARANTIE  
150 000 km

## LES GARANTIES

Renault s'engage sur la qualité et la fiabilité. Espace bénéficie ainsi d'une garantie 3 ans ou 150 000 km comprenant la réparation et l'assistance gratuite. Contre les défauts de peinture et la corrosion, votre véhicule dispose de garanties respectivement de 3 et 12 ans sans limitation de kilométrage.\* Au premier des deux termes atteint avec kilométrage illimité les deux premières années. Valable pour Espace dans tous les États membres de l'Union Européenne, ainsi que la Suisse, Croatie, Norvège et Islande.

## L'ASSISTANCE RENAULT

Pour un dépannage sur place ou le remorquage jusqu'à l'atelier le plus proche, le réseau **Renault Assistance** est à votre disposition 24h/24 et 7j/7, au numéro Azur **08 10 05 15 15** ou au **01 49 65 24 02**. Depuis l'étranger: 00 33 1 49 65 24 03.

**Garantie de Mobilité** : pour tous travaux en garantie sur votre Espace au delà d'une heure de réparation, un véhicule de remplacement peut vous être prêté pour une durée de 3 jours maximum, sous certaines conditions (veuillez consulter votre garage).

## LES CONTRATS DE SERVICES

Pour encore plus de sérénité, Renault vous propose d'étendre la garantie d'origine et les prestations d'assistance. Le **Contrat Losange** prolonge la garantie jusqu'à 5 ans ou 100 000 km et intègre une garantie pièces et main d'œuvre, une assistance 24h/24, 7j/7 et un véhicule de remplacement en cas d'immobilisation.

Le **Contrat d'Entretien** vous libère pendant 4 ans ou jusqu'à 120 000 km de toutes les contraintes d'entretien et de réparation grâce à des prestations additionnelles adaptées à votre profil, telles que la prise en charge des frais d'entretien et d'usure normale.

Renault vous assure également des **coûts d'utilisation et d'assurance réduits** avec des modèles réparables à moindre frais et bénéficiant d'une excellente protection contre le vol et les effractions (excellents résultats aux tests "Danner" et "Thatcham").

Le **pack Renault Confiance** vous dégage de tout souci pendant 3 ans ou 80 000 km. Il associe un contrat entretien avec véhicule de remplacement en cas de panne et pour révision, le financement de votre voiture et sa reprise au bout de trois ans. Une seule mensualité pour un budget maîtrisé et une mobilité assurée.

## CONTACT PRIVILÉGIÉ

Les clients Vel Satis et Espace disposent d'un numéro d'appel spécifique communiqué lors de la livraison.

## LES FINANCEMENTS

Avec sa filiale financière **Diac**, Renault propose une large gamme de financements. **Renault New Deal** vous offre la simplicité d'une formule "clés en main" associant financement, garantie, entretien et reprise en fin de contrat.

## LES SERVICES DU RÉSEAU RENAULT

Nul n'est mieux placé que Renault pour entretenir, équiper et réparer votre Renault. Les services **Renault Minute** (maintenance et entretien sans rendez-vous) et **Renault Minute Carrosserie** (travaux sur peinture, optiques, parebrise, carrosserie...) assurent la meilleure qualité d'entretien, de réparation et garantissent pendant 1 an les réparations effectuées ainsi que les **Pièces d'Origine Renault**. Ces dernières, de qualité équivalente à la première monte, vous permettent aussi de préserver la valeur d'origine de votre Renault. **Renault Rent** vous permet de louer, pour une courte durée, un véhicule particulier ou utilitaire. Pour personnaliser votre véhicule, faites votre choix dans la large gamme d'**accessoires Renault**, robustes et high-tech.

Et avec la Carte Bleue Visa Renault, vous disposez de conditions de financement, de remises sur l'entretien de votre véhicule et de services exclusifs.



## LE SERVICE RELATION CLIENT

Renault met à votre disposition différents moyens pour vous écouter et vous informer :

- le numéro Azur-: **08 10 40 50 60** (du lundi au vendredi de 8 h à 19 h, le samedi de 8 h à 12 h 30),
- le site internet : **www.renault.fr**,
- le courrier : **Renault, Service Relation Client, 92109 Boulogne-Billancourt Cedex.**

# ESPACE



([www.renault.fr](http://www.renault.fr))

Tout a été fait pour que le contenu de la présente publication soit exact et à jour à la date de l'impression. Ce document a été réalisé à partir de préséries ou de prototypes. Dans le cadre de sa politique d'amélioration continue des produits, Renault se réserve le droit, à tout moment, d'apporter des modifications aux spécifications et aux véhicules et accessoires décrits et représentés. Ces modifications sont notifiées aux concessionnaires Renault dans les meilleurs délais. Selon les pays de commercialisation, les versions peuvent différer, certains équipements peuvent ne pas être disponibles (en série, en option ou en accessoire). Veuillez consulter votre concessionnaire local pour recevoir les informations les plus récentes. En raison des limites des techniques d'impression, les couleurs reproduites dans le présent document peuvent légèrement différer des couleurs réelles de la peinture ou des matières de garniture intérieure. Tous droits réservés. La reproduction sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit de tout ou partie de la présente publication est interdite sans l'autorisation écrite préalable de Renault.